

## Ваш смартфон - окно в швейцарскую архитектуру | Votre smartphone est votre fenêtre vers l'architecture suisse

Author: Лейла Бабаева, [Берн](#) , 12.11.2013.



С новым приложением каждый станет экспертом в архитектуре (satg.ch)  
В конце октября вышло приложение для iPhone, Android и Windows Phone, «Swiss Art To Go», с помощью которого можно виртуально посетить множество зданий историко-культурного значения по всей Швейцарии.

| Une application Swiss Art To Go, parue fin octobre, permet d'explorer l'architecture de la Suisse d'une manière facile et agréable.

Votre smartphone est votre fenêtre vers l'architecture suisse

«Умное» приложение помогает, находясь в любой точке швейцарской территории, определить местоположение наиболее примечательных зданий в окрестностях. Свои способности программа обрела, впитав данные пяти «Туристических гидов по Швейцарии», которые публиковало с 1934 года Швейцарское общество истории искусства ([SHAS](#)). Можно представить себе, сколько знаний можно почерпнуть с

экрана мобильного устройства, если над печатными изданиями за прошедшие годы потрудились 300 историков, а при переводе в электронный вид данные были дополнены сведениями о современном искусстве.

Теперь ни расстояния, ни стены не станут преградой. Глядя на экран любимого смартфона или планшета, можно увидеть в нем, как в окне, наружность и интерьер древней церкви, знаменитого особняка и других памятников архитектуры, пишет газета Le Temps. А если вам захотелось чего-то нового, достаточно запустить программу и составить себе тематическую экскурсию по городу, с посещениями тех зданий, которые пробудили в вас пламенный интерес.

Отныне и праздный денди, и сосредоточенный эксперт, каждый в своих целях, могут с особой легкостью пополнять свои знания о культурном наследии Конфедерации, благодаря организации SHAS (существующей с 1880 года), чьими силами – и при поддержке министра культуры Алена Берсе – приложение и вышло



Функция «Радар» действует так (satg.ch) на рынок.

«Сегодня для большинства из нас знание культуры – уже не обязательное требование, а свободный выбор, - отметила директор SHAS Николь Бауермейстер на презентации программы в Берне 22 октября этого года. – Приложение Swiss Art To Go, которое можно загрузить за 10 франков, является ответом на новую позицию по отношению к культуре, и изменит наш взгляд на окружающую нас среду».

Программа создавалась в течение трех лет – надо было не только написать собственно программу, но и перевести туристические гиды в электронный вариант, «переплавить» их в форму, которую может воспринять компьютерное устройство. «Мы постарались интегрировать в приложение самые простые критерии отбора, чтобы те, кто еще не знаком с архитектурой, могли быстро во всем разобраться», - добавила Николь Бауермейстер.

Действительно, все просто: где бы в Конфедерации ни находился пользователь, приложение предоставит ему названия ближайших «памятников», краткий текстовый комментарий или аудиоописание. Придирчивый турист может указать даже свой излюбленный способ перемещения: нравится ему ходить быстро, или неспешно задерживаться перед фермами, замками, местами археологических раскопок и т.д. Можно даже указать, что именно хочется увидеть: декоративную живопись, витражи или что-то другое, соответственно сиюминутному капризу. А если вы стоите перед памятником архитектуры, но его внешний вид не вызывает никаких отголосков в вашей памяти, то функция «Радар» быстро определит, «что это такое», и отобразит описание в вашем телефоне, сообщается на [сайте](#) приложения. Для срабатывания функции достаточно быть в радиусе 150 метров от здания.

Комфортное пользование пока гарантировано тем, кто владеет французским, немецким или итальянским, или всеми тремя языками сразу, так как именно на них переведены комментарии (всего около 35 000), которые будут появляться на экране. Правда, для каждого кантона описание доступно лишь на том языке, на котором говорят в кантоне. «В ближайшее время мы намерены перевести все описания на три национальных языка, а также выполнить английский перевод, - подчеркнула директор. - Нам осталось лишь собрать дополнительные кредиты».

Идея, безусловно, великолепная. Как для туристов, так и для страны, ведь рост количества пользователей приложения будет означать рост притока средств в швейцарскую экономику. Эта идея полезна даже для других стран, в первую очередь для тех, которые еще не разработали аналогов для прогулок по своей территории.

[приложения для смартфонов](#)

[архитектура швейцарии](#)

[прогулки по швейцарии](#)

[памятники культуры](#)

[достопримечательности швейцарии](#)

Статьи по теме

[Приложение для смартфонов спасает жизни в Альпах](#)

[Программист из Фрибурга продает хорошую память](#)

[Виват современной архитектуре в Швейцарии](#)

---

**Source URL:**

<http://nashagazeta.ch/news/culture/vash-smartfon-okno-v-shveycarskuyu-arhitekturu>